

MUDÁNDOSE A UNA NUEVA CIUDAD

Mudando-se para
uma nova cidade

1. ¿Ya tienes todo preparado para la mudanza?
Você já está com tudo preparado para a mudança?

2. ¡Estoy a punto de cerrar la última caja! Llevo toda la semana empaquetando mis cosas. ¡Tengo muchas más de lo que imaginaba!

Estou a ponto de fechar a última caixa! Levei toda a semana empacotando as minhas coisas. Tenho muito mais coisas do que eu imaginava!

3. Uno nunca se da cuenta de la cantidad de basura que tiene hasta que necesita empaquetar todo.

A gente nunca se dá conta da quantidade de lixo que tem até precisar empacotar tudo.

4. **¿A mí me lo vas a decir? Acabo de deshacerme de un tercio de mis cosas. ¡Casi me vuelvo loco! Reduje todo a seis cajas.**

E você vem falar isso pra mim? Eu acabei de me desfazer de um terço das minhas coisas. Quase fiquei louco! Eu reduzi tudo a seis caixas.

5. **Oye, ¡no está nada mal! ¿Estás contento con el cambio?**

Olha só, nada mal! Você está animado com a mudança?

6. **¡Algo parecido! Estoy ansioso, pero empiezo a ponerme nervioso.**

Tipo isso! Estou ansioso, mas estou começando a ficar nervoso!

7. **¡No te pongas nervioso! Ya sé que no te gustan los cambios, pero será para mejor. Al fin y al cabo te vas a Madrid.**

Não fique nervoso! Eu sei que você não gosta de mudanças, mas vai ser para melhor. No fim das contas você está indo para Madri.

8. **No es que no me gusten los cambios, sino que no conozco a nadie allí y Madrid es una ciudad muy grande.**

Não é que eu não goste das mudanças, senão que eu não conheço ninguém por lá e Madri é uma cidade muito grande.

9. **Ya verás que cuando te pongas a currar, harás mogollón de amigos.**

Você já vai ver que quando você começar a trabalhar, você vai fazer um monte de amigos.

10. ¡Uf!, ni sé ni recuerdo cómo se hacen amigos. Salgo con la misma pandilla desde que llevaba melena y, como ves, ya me estoy quedando calvo.

Nossa, nem sei e nem lembro como se fazem amigos. Saio com a mesma galera desde que eu tinha cabelo comprido e, como você pode ver, já estou ficando careca.

11. ¡No te preocupes con eso! Vas a conocer personas en tu trabajo y, además, te puedes apuntar a algún curso. Ya verás como tendrás un nuevo grupo de amigos sin darte cuenta.

Não se preocupe com isso! Você vai conhecer pessoas no seu trabalho e, além disso, você pode se matricular em algum curso. Você já vai ver como terá um novo grupo de amigos sem nem se dar conta.

**¡No te preocupes con eso! Vas a conocer
personas en tu trabajo y,**

Não se preocupe com isso! Você vai conhecer pessoas no
seu trabalho e,

además, te puedes apuntar a algún curso.

além disso, você pode se matricular em algum curso.

**Ya verás como tendrás un nuevo grupo de
amigos sin darte cuenta.**

Você já vai ver como terá um novo grupo de amigos sem
nem se dar conta.

12. ¿Y si me pierdo por Madrid?

E se eu me perder em Madri?

13. Por mucho que te pierdas, siempre encontrarás el camino.

Por mais que você se perca, você sempre vai encontrar o caminho.

14. **Ya, ¡tienes razón!**

É, você tem razão!

15. **Venga hombre, ¡anímate! ¡Será una aventura!**

Vamos cara, força! Vai ser uma aventura!

VAMOS A PRACTICARLO ///

Espanhol- Português

1. ¿Ya tienes todo preparado para la mudanza?

Você já está com tudo preparado para a mudança?

2. ¡Estoy a punto de cerrar la última caja! Llevo toda la semana empaquetando mis cosas. ¡Tengo muchas más de lo que imaginaba!

Estou a ponto de fechar a última caixa! Levei toda a semana empacotando as minhas coisas. Tenho muito mais coisas do que eu imaginava!

3. Uno nunca se da cuenta de la cantidad de basura que tiene hasta que necesita empaquetar todo.

A gente nunca se dá conta da quantidade de lixo que tem até precisar empacotar tudo.

4. ¿A mí me lo vas a decir? Acabo de deshacerme de un tercio de mis cosas. ¡Casi me vuelvo loco! Reduje todo a seis cajas.

E você vem falar isso pra mim? Eu acabei de me desfazer um terço das minhas coisas. Quase fiquei louco! Eu reduzi tudo a seis caixas.

5. Oye, ¡no está nada mal! ¿Estás contento con el cambio?

Olha só, nada mal! Você está animado com a mudança?

6. ¡Algo parecido! Estoy ansioso, pero empiezo a ponerme nervioso.

Tipo isso! Estou ansioso, mas estou começando a ficar nervoso!

7. ¡No te pongas nervioso! Ya sé que no te gustan los cambios, pero será para mejor. Al fin y al cabo te vas a Madrid.

Não fique nervoso! Eu sei que você não gosta de mudanças, mas vai ser para melhor. No fim das contas você está indo para Madri.

8. No es que no me gusten los cambios, sino que no conozco a nadie allí y Madrid es una ciudad muy grande.

Não é que eu não goste das mudanças, senão que eu não conheço ninguém por lá e Madri é uma cidade muito grande.

9. Ya verás que cuando te pongas a currar, harás mogollón de amigos.

Você já vai ver que quando você começar a trabalhar, você vai fazer um monte de amigos.

10. ¡Uf!, ni sé ni recuerdo cómo se hacen amigos. Salgo con la misma pandilla desde que llevaba melena y, como ves, ya me estoy quedando calvo.

Nossa, nem sei e nem lembro como se fazem amigos. Saio com a mesma galera desde que eu tinha cabelo comprido e, como você pode ver, já estou ficando careca.

11. ¡No te preocupes con eso! Vas a conocer personas en tu trabajo y, además, te puedes apuntar a algún curso. Ya verás como tendrás un nuevo grupo de amigos sin darte cuenta.

Não se preocupe com isso! Você vai conhecer pessoas no seu trabalho e, além disso, você pode se matricular em algum curso. Você já vai ver como terá um novo grupo de amigos sem nem se dar conta.

12. ¿Y si me pierdo por Madrid?

E se eu me perder em Madri?

13. Por mucho que te pierdas, siempre encontrarás el camino.

Por mais que você se perca, você sempre vai encontrar o caminho.

14. Ya, ¡tienes razón!

É, você tem razão!

15. Venga hombre, ¡anímate! ¡Será una aventura!

Vamos cara, força! Vai ser uma aventura!

Somente Espanhol

1. ¿Ya tienes todo preparado para la mudanza?
2. ¡Estoy a punto de cerrar la última caja! Llevo toda la semana empaquetando mis cosas. ¡Tengo muchas más de lo que imaginaba!
3. Uno nunca se da cuenta de la cantidad de basura que tiene hasta que necesita empaquetar todo.
4. ¿A mí me lo vas a decir? Acabo de deshacerme de un tercio de mis cosas. ¡Casi me vuelvo loco! Reduje todo a seis cajas.
5. Oye, ¡no está nada mal! ¿Estás contento con el cambio?
6. ¡Algo parecido! Estoy ansioso, pero empiezo a ponerme nervioso.
7. ¡No te pongas nervioso! Ya sé que no te gustan los cambios, pero será para mejor. Al fin y al cabo te vas a Madrid.
8. No es que no me gusten los cambios, sino que no conozco a nadie allí y Madrid es una ciudad muy grande.
9. Ya verás que cuando te pongas a currar, harás mogollón de amigos.

10. ¡Uf!, ni sé ni recuerdo cómo se hacen amigos. Salgo con la misma pandilla desde que llevaba melena y, como ves, ya me estoy quedando calvo.
11. ¡No te preocupes con eso! Vas a conocer personas en tu trabajo y, además, te puedes apuntar a algún curso. Ya verás como tendrás un nuevo grupo de amigos sin darte cuenta.
12. ¿Y si me pierdo por Madrid?
13. Por mucho que te pierdas, siempre encontrarás el camino.
14. Ya, ¡tienes razón!
15. Venga hombre, ¡anímate! ¡Será una aventura!

! Não esqueça de fazer a prática no
MEMORIZATION
● **HACK**